

ХРАМ СВЯТОГО ВЕЛИКОМУЧЕНИКА И ЦЕЛИТЕЛЯ ПАНТЕЛЕИМОНА CHURCH OF THE HOLY GREATMARTYR AND HEALER PANTELEIMON

70-ЛЕТИЕ ОСВЯЩЕНИЯ ХРАМА | 1956 – 2026 | 70TH ANNIVERSARY OF OUR CHURCH

2210 Franklin Avenue S.E., Minneapolis, MN 55414 | <http://spro.church> | info@spro.church | (612) 517-7496

Настоятель – священник Иоанн Комисарчук / Rev. – Fr. Ioann Komisarchuk

ПАСХАЛЬНЫЕ НЕДЕЛИ ~ АПРЕЛЬ 2026 — APRIL 2026 ~ PASCHAL WEEKS

Пн / Mon	Вт / Tue	Ср / Wed	Чт / Th	Птн / Fri	Суб / Sat	Вск / Sun
<p>30</p> <p><i>6-я седмица Великого поста / 6th Week of the Great Lent</i></p>	<p>31</p> <p><i>6-я седмица Великого поста / 6th Week of the Great Lent</i></p>	<p>1</p> <p><i>6-я седмица Великого поста / 6th Week of the Great Lent</i></p>	<p>2</p> <p><i>6-я седмица Великого поста / 6th Week of the Great Lent</i></p>	<p>3</p> <p><i>6-я седмица Великого поста / 6th Week of the Great Lent</i></p> <p>6:00 PM - Вечерня (исповедь) / Vespers (Confessions)</p>	<p>4</p> <p style="color: blue;">Лазарева Суббота / Lazarus Saturday</p> <p>8:40 AM - Часы / Hours 9:00 AM - Литургия / Liturgy</p> <p>6:00 PM - Всенощное бдение (исповедь). Освящение верб / Vigil (Confessions). Blessing of Willows</p>	<p>5</p> <p style="color: red;">Неделя 6-я Великого поста – Вход Господень в Иерусалим (Вербное воскресенье) / 6th Sunday of the Great Lent – The Entry of the Lord into Jerusalem (Palm Sunday)</p> <p>9:40 AM - Часы / Hours 10:00 AM - Литургия. Освящение верб / Liturgy. Blessing of Willows</p>
<p>6</p> <p><i>Великий понедельник / Great Monday</i></p> <p><i>Предпразднство Благовещения Пресвятой Богородицы / Forefeast of the Annunciation</i></p> <p>6:00 PM - Всенощное бдение (исповедь) / Vigil (Confessions)</p>	<p>7</p> <p><i>Великий вторник / Great Tuesday</i></p> <p style="color: blue;">Благовещение Пресвятой Богородицы / Annunciation of Our Most Holy Lady, the Theotokos and Ever-Virgin Mary</p> <p>8:40 AM - Часы / Hours 9:00 AM - Литургия / Liturgy</p>	<p>8</p> <p><i>Великая среда / Great Wednesday</i></p> <p>6:00 PM - Всенощное бдение (Исповедь) / Vigil (Confessions)</p>	<p>9</p> <p><i>Великий четверг / Great Thursday</i></p> <p style="color: blue;">Воспоминание Тайной Вечери / Remembrance of the Mystical Supper</p> <p>8:40 AM - Часы / Hours 9:00 AM - Литургия / Liturgy</p> <p>6:00 PM - Утренняя. Чтение 12-ти Евангелий / Matins. Readings of 12 Gospels</p>	<p>10</p> <p><i>Великая пятница / Great Friday</i></p> <p style="color: blue;">Воспоминание Святых Страстей Христовых / Remembrance of the Passions of our Lord Jesus Christ</p> <p>5:00 PM - Великая Вечерня с выносом Плащаницы. Утренняя – Погребение Господа. Исповедь / Holy Vespers with Placing of Plashchanitsa. Matins – Burial of Christ. Confessions</p> <p>8:00 PM - Крестный ход с Плащаницей / Procession with Plashchanitsa</p>	<p>11</p> <p><i>Великая суббота / Great Saturday</i></p> <p>8:40 AM - Часы / Hours 9:00 AM - Литургия / Liturgy</p> <p>12:00 PM - Освящение куличей / Blessing of kuliches</p> <p>9:00 PM - Чтение Деяний Святых Апостолов (Исповедь) / Reading the Acts of the Holy Apostles (Confessions)</p> <p>11:30 PM - Полунощница / Nocturns</p>	<p>12</p> <p style="color: red;">ПАСХА – СВЕТЛОЕ ХРИСТОВО ВОСКРЕСЕНИЕ / PASCHA – THE BRIGHT RESURRECTION OF CHRIST</p> <p>12:00 AM - Крестный ход. Пасхальное Богослужение / Procession of the Cross. Paschal Divine Service</p> <p>3:00 AM - Освящение куличей / Blessing of kuliches</p> <p>4:00 PM - Пасхальная Великая Вечерня / Paschal Holy Vespers</p>
<p>13</p> <p style="color: red;"><i>Светлый понедельник / Bright Monday</i></p> <p>8:30 AM - Утренняя, Часы, Литургия / Matins, Hours, Liturgy</p>	<p>14</p> <p style="color: red;"><i>Светлый вторник / Bright Tuesday</i></p>	<p>15</p> <p style="color: red;"><i>Светлая среда / Bright Wednesday</i></p>	<p>16</p> <p style="color: red;"><i>Светлый четверг / Bright Thursday</i></p>	<p>17</p> <p style="color: red;"><i>Светлая пятница / Bright Friday</i></p>	<p>18</p> <p style="color: red;"><i>Светлая суббота / Bright Saturday</i></p> <p>6:00 PM - Всенощное бдение (исповедь) / Vigil (Confessions)</p>	<p>19</p> <p style="color: red;">Неделя 2-я по Пасхе, Антипасхи или ап.Фомы / Second Sunday of Pascha: Antipascha, St. Thomas Sunday</p> <p>9:40 AM - Часы / Hours 10:00 AM - Литургия. Панихида / Liturgy. Panikhida</p> <p>2:00 PM - Кладбище “Oakland Cemetery” - Пасхальные литии по сродникам / Paschal Litia</p>